



Room Directory



Hôtel des Lices

SAINT-TROPEZ



Bienvenue

Bienvenue à l'hôtel des lices,

Notre établissement est dirigé par notre famille depuis sa création, en 1972.

L'histoire commence avec Odette, notre grand-mère, qui avait une maison de vacances dans laquelle elle recevait beaucoup d'amis, à tel point que l'idée d'acheter un terrain recouvert de vignes pour fonder un hôtel s'est imposée.

Elle n'a jamais perdu son sens de l'accueil et sa convivialité. C'est un état d'esprit que nos parents, Gilles et Veronique nous ont un soufflé, et que nous tenons à préserver car, depuis ces débuts, l'Hôtel Des Lices est bien plus qu'un simple hébergement.

Ici on se connaît, on s'appelle par son prénom, on partage les anecdotes de l'année écoulée car on revient toujours à l'hôtel des lices.

Nous sommes honorés de vous accueillir dans notre maison où le présent et le passé se rencontrent pour créer des souvenirs inoubliables.

Bienvenue chez vous, à Saint-Tropez.

Véronique, Clément et Maxime Scagliola



Welcome

Welcome to the Hotel des Lices,

Our establishment has been run by our family since its creation in 1972.

The story begins with Odette, our grandmother, who had a vacation home in which she received many friends, so much so that the idea of buying land covered with vines to found a hotel was essential.

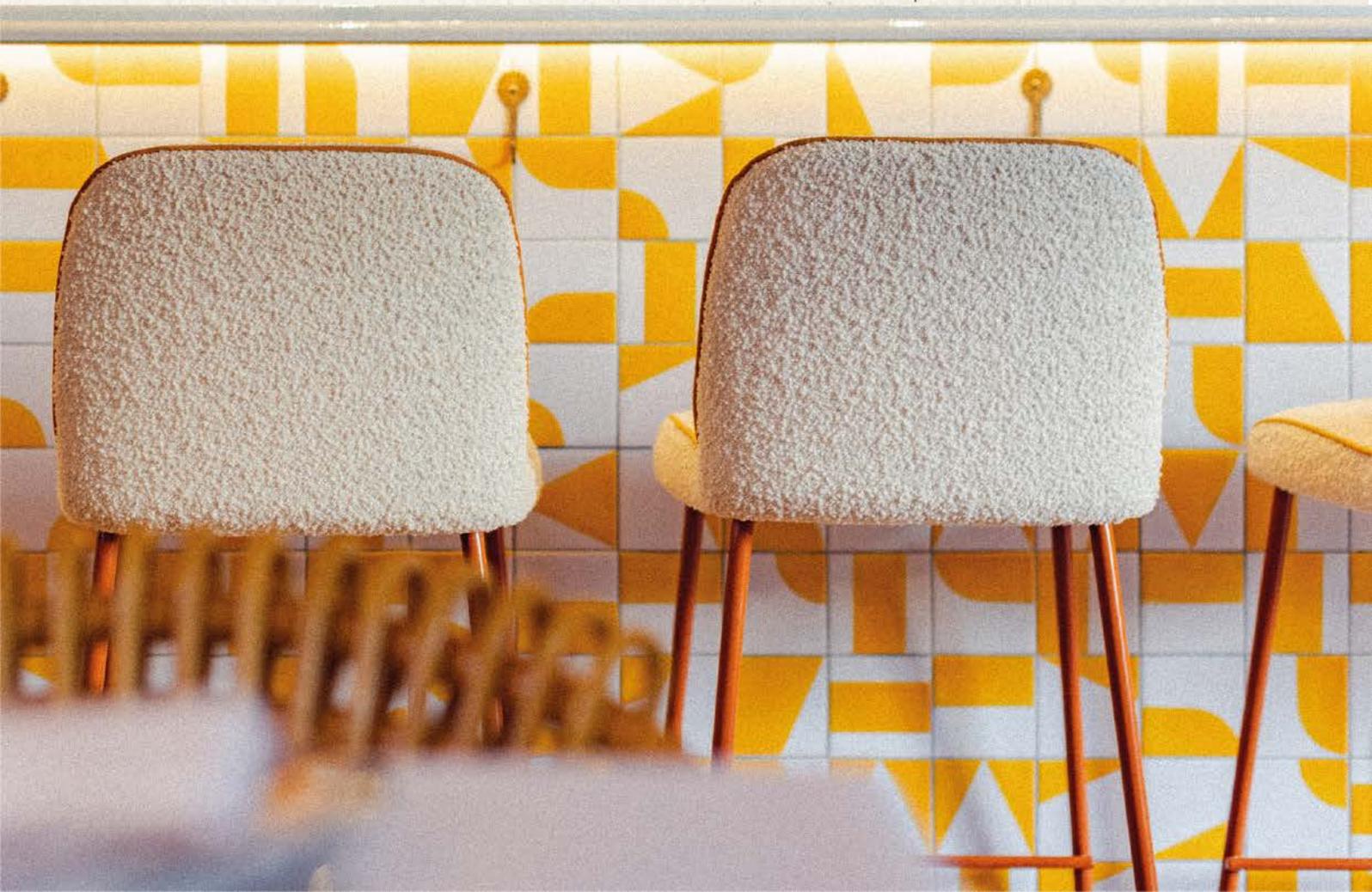
She has never lost her sense of welcome and friendliness. It's a state of mind that our parents, Gilles and Veronique, inspired us with, and that we want to preserve because, since those beginnings, the Hotel Des Lices has been much more than just accommodation.

Here we know each other, we call each other by first name, we share anecdotes from the past year because we always come back to the Hotel des Lices.

We are honored to welcome you to our home where the present and the past meet to create unforgettable memories.

Welcome home to Saint-Tropez.

Véronique, Clément and Maxime Scagliola



Reception

La réception est ouverte 24h/24h (composer le 9 depuis votre chambre).

Reception is open around the clock. To contact the reception desk, please dial 9.

Clefs / Keys

La clé de votre chambre doit être rendue le jour de votre départ.

Dans le cas contraire, il vous sera facturé 50€.

Merci de la laisser à la réception lorsque vous sortez de l'hôtel.

La direction décline toute responsabilité en cas de perte ou de vol.

Guests are obliged to return all hotel keys at check out.

Failure to do this will result in a €50 charge.

Room keys should be deposited at the reception desk whenever guests leave the premises.

Management assumes no responsibility or liability for lost or stolen keys.

Départ / Check Out

Veuillez libérer votre chambre à 12h le jour de votre départ.

Une bagagerie et une salle de douche sont à votre disposition dans le hall si vous souhaitez quitter l'hôtel plus tard.

Please check out before noon on your departure day.

A checkroom for your luggage and a restroom are at your disposal in the entrance hall should you wish to leave the hotel at a later time.



Internet

Accès fibre gratuit. Des bornes WIFI sont installées dans l'enceinte de l'hôtel.
Il vous suffit de vous connecter au réseau : « hotel-des-lices » et entrer le mot de passe : « hoteldeslices ».
Merci de vous adresser à la réception si vous rencontrez des difficultés.

*Free High Speed Access. Wi-Fi hotspots are also installed within the hotel.
To log in, please select the "hotel-des-lices" network and enter "hoteldeslices" as the password.
Please do not hesitate to contact the reception desk should you experience any problems.*

Presse / Newspaper

Vous trouverez une sélection de journaux tous les jours dans le hall.
Si vous souhaitez un autre journal, merci de le commander la veille à la réception (avec supplément).

*You will find a selection of newspapers and magazines, everyday in the entrance hall.
Should you wish to read another newspaper, please inform the reception desk
accordingly the day before (extra cost).*

La Boutique

La Boutique est ouverte tous les jours de 9h30 à 22h00.

La Boutique opened everyday from 9.30 am to 10.00 pm.



Bar

Bar ouvert 24h/24h. Carte des boissons dans votre chambre.

The bar is open around the clock. You will find our drinks list in your room.

Petit déjeuner / Breakfast

Le petit déjeuner est servi soit dans votre chambre, soit au salon, soit autour de la piscine dès 7h30. Merci de le commander à la réception (composer le 9 depuis votre chambre).

Breakfast can be served in your room, in the lounge or by the swimming pool from 7.30 am every morning. To order, please contact the reception desk (dial 9). You will find our breakfast menu in your room.

Room Service

Service boissons en chambre 24h/24h. Veuillez composer le 306.

A drinks room service is available around the clock. Please dial 306 to order.

Restaurant Odette

Le restaurant Odette est ouvert pour le déjeuner et le dîner.

Odette restaurant is open for lunch and dinner.

Menus

Déjeuner / Lunch - Cliquez ici / Click here

https://www.hoteldeslices.com/media/original/62c2dd74135c2/hdl_midi_2024_prod.pdf

Dîner / Dinner

<https://www.hoteldeslices.com/media/original/62c2dd74135c2/hdl-carte-odette-digitale-.pdf>





Piscine / Swimming Pool

La piscine est chauffée selon la saison.

Son accès est exclusivement réservé aux clients de l'hôtel entre 8h et 19h.

Conformément au Décret n° 2004-499 du 7 juin 2004,

les enfants de moins de 5 ans ne sont acceptés qu'en présence d'un adulte.

Pour des raisons de sécurité l'hôtel exige que tout enfant de moins de 12 ans soit accompagné.

Pour éviter tout incident la vigilance de chacun est indispensable.

Des serviettes de bain vous sont gracieusement prêtées à la réception.

Merci de les utiliser uniquement autour de la piscine.

Toute serviette non restituée vous sera facturée 40€ à votre départ.

The swimming pool is heated depending on the season.

Access is strictly restricted to our guests, between the hours of 8am and 7pm.

According to French law, children under the age of 5 years must be supervised by an adult at all times.

The hotel also requires that children under the age of 12 remain under adult supervision.

Please remember that accident prevention requires everyone's attention.

Towels are available to borrow, free of charge, from the reception desk.

Guests are requested to restrict use of the towels to the swimming pool and to return them to the reception desk after use.

In the event a towel is not duly returned, a charge of €40 will be made at check out.

Enfants / Children

Les enfants sont les bienvenus dans notre établissement.

Pour leur sécurité, nous demandons aux parents de les garder sous leur surveillance durant leur séjour.

Children are welcome in the hotel.

For their safety, we kindly ask their parents to keep a close watch over them during their stay.

Baby Sitting

Veillez faire votre demande au moins 24h à l'avance. Tarifs et conditions à la réception.

Thank you for giving us 24 hours notice. You will find all prices and conditions at reception.



Environnement / Environment

Afin de respecter l'environnement, merci d'éteindre les lumières lorsque vous sortez de votre chambre. Veuillez déposer, au sol, les serviettes de bain qui doivent être renouvelées.

Pour votre confort, toutes les chambres sont climatisées.

Pour le respect de l'environnement, veuillez éteindre la climatisation quand vous ouvrez les fenêtres.

Par souci d'écologie les draps sont changés tous les trois jours.

In order to help preserve the environment, please switch off the lights when you leave your room. Please place bath towels on the floor that need to be replaced.

All rooms are air-conditioned for your convenience.

To help protect the environment, please switch off the air-conditioning when opening the room's windows. For ecological reasons, the sheets are changed every three days.

Serviettes et Peignoirs / Towels and Bathrobes

Les serviettes et les peignoirs de bain sont destinées uniquement à un usage en chambre. Ils sont la propriété de l'hôtel, tout vol ou perte de ceux-ci sera facturés 70€ pour les peignoirs et 30€ pour les serviettes.

Use of bath towels and bathrobes should be restricted to your room only.

They belong to the hotel. We kindly inform you that you will be charged €30 for the towels and €70 for the bathrobes in the event they are lost or stolen.

Blanchisserie / Laundry

Vous trouverez la liste des tarifs ainsi que des sacs à linge prévus à cet effet dans votre chambre.

Merci de déposer votre sac de linge à la réception.

Repassage assuré tous les jours de 8h à 16h (avec supplément).

Un local de repassage est à votre disposition près de la réception.

Price list and laundry bags can be found in your room.

Please leave the laundry bag at the reception desk

Ironing is available everyday from 8am to 4pm (extra cost).

An ironing room is available near the reception.



Telephone

Reception.....	9
Bar.....	306
Room service.....	306
Appel ligne extérieure / Exterior call.....	0 + n°
Appel vers une autre chambre / Call to another room.....	1 + n° de chambre / room number
(exemple : 106 pour chambre 6 / e.g., 1 06 for room 6)	

Réveil / Wake-up Call

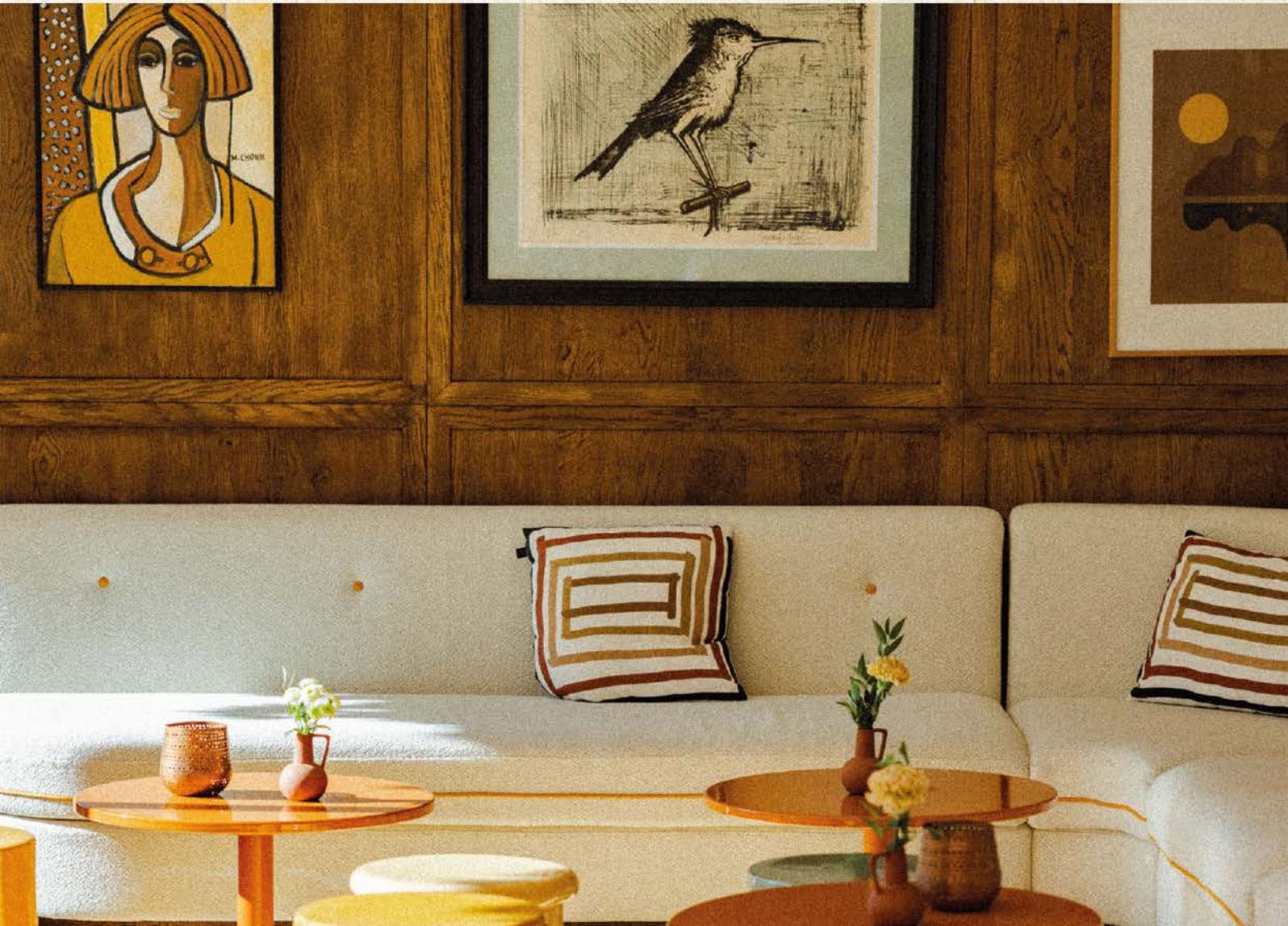
Merci de vous adresser à la réception qui programmera votre réveil.

Please contact reception who will schedule your wake-up call.

Coffre fort / Safe

Un coffre-fort est mis à votre disposition dans les chambres pour vos objets de valeur.

A safe for your valuables is provided in your room.



Parking / Car Park

Réservé strictement à notre clientèle (1 place par chambre avec supplément).
Pour le confort de chacun, veuillez respecter les emplacements prévus à cet effet.
L'hôtel dispose de bornes de recharge électrique.
Merci de vous adresser au personnel de l'hôtel si vous rencontrez des difficultés pour vous garer, et de confier vos clés de véhicule à la réception.
La direction n'est pas responsable des vols ou dégâts causés dans l'enceinte du parking.

*Parking is exclusively available for our guests (1 parking space per room with extra cost).
For everyone's convenience, please park in an appropriate space.
The hotel has electric charging stations.
Should you have any trouble, our staff will be happy to help.
We ask you to leave your car key at the reception desk. Management disclaims all responsibility.*

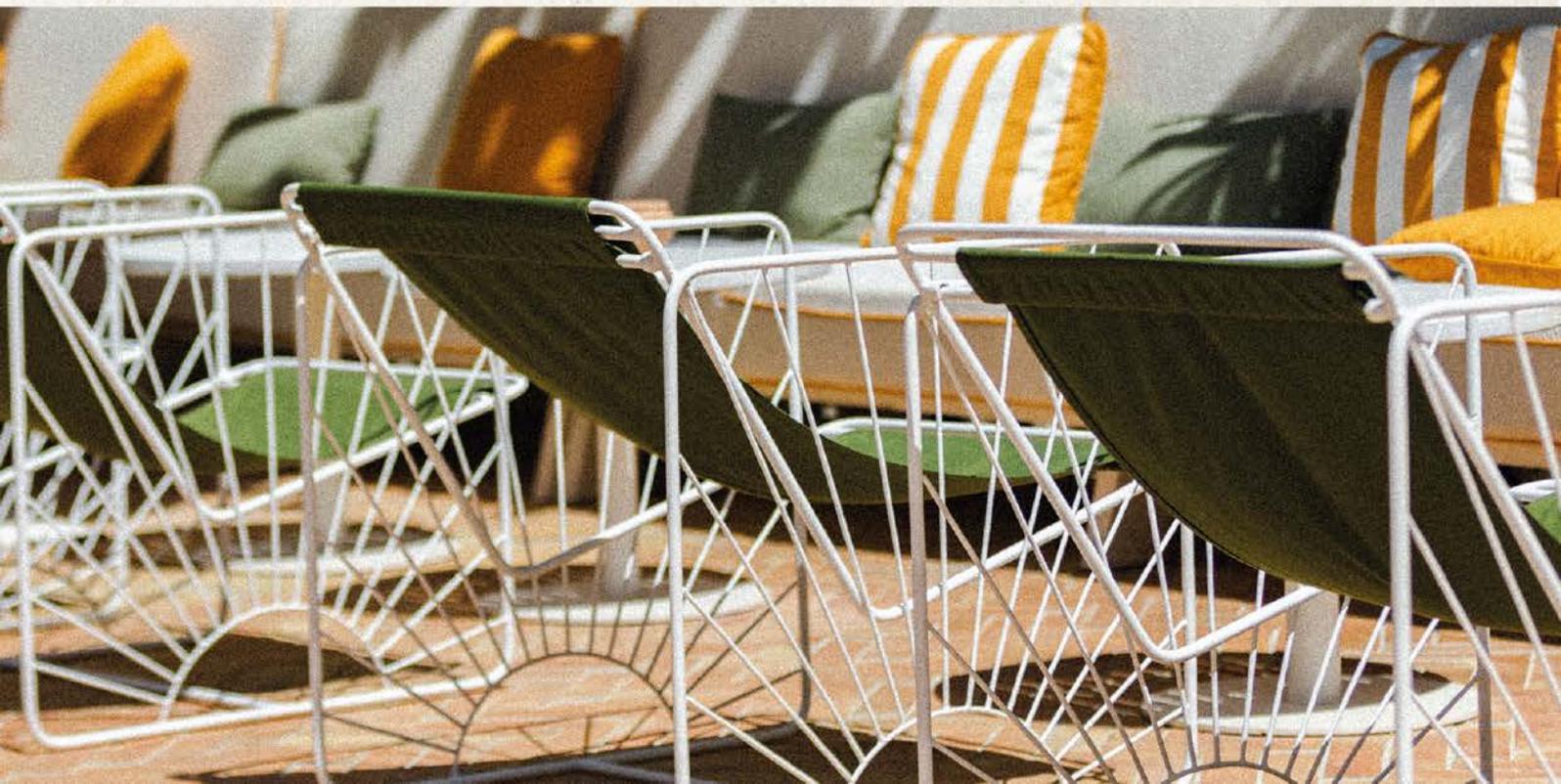
Locations / Rentals

La réception est à votre disposition pour organiser vos locations (voitures, scooters, vélos ou bateaux, etc...)
Reception will be happy to organise rentals for you (cars, scooters, bicycles, boats, etc.).

Taxis

Pour toute réservation de taxi, veuillez contacter la réception.
Pour un transfert vers l'aéroport, merci de réserver 24h à l'avance (avec supplément).

*Please contact the reception desk whenever you need to book a taxi.
For transportation to the airport and for booking purposes,
please inform reception at least 24 hours in advance (extra cost).*





Reservations / Bookings

La réception est à votre disposition pour effectuer vos réservations de plages et restaurants.
Reception will be happy to reserve tables for you and give you some advices.

Animaux / Pets

Les animaux « bien élevés » sont acceptés dans l'hôtel. Supplément 15€ par jour.
Mannerly pets are welcome in the hotel for an additional charge of €15 a day.

Videosurveillance / Cctv

Pour votre sécurité, nous informons notre aimable clientèle de l'existence d'un système de vidéosurveillance avec enregistrement, lequel a pour objet la prévention des atteintes à la sécurité des personnes et des biens.

For your security, we wish to inform you that we have a recording CCTV system in place in order to best ensure the safety of you and that of your personal belongings.

Sécurité incendie / Fire safety

Les consignes de sécurité incendie sont affichées dans votre chambre.
Fire safety instructions are displayed in your room.

Nombres d'urgence / Emergency numbers

Merci de contacter la réception (9) qui se chargera d'appeler les services concernés.

Please call the reception desk (dial 9) and they will promptly put you in contact with the appropriate services.

Cigarettes

Conformément Au Décret no 2006-1386 du 15 novembre 2006, il est interdit de fumer dans les parties communes de l'établissement.
Pour le respect des futurs occupants de votre chambre, merci de fumer sur votre terrasse ou votre balcon.

In accordance with French law, smoking is prohibited in all common areas within the hotel. Guests wishing to smoke in their rooms are asked to do so outside, on their terrace or balcony, out of consideration for future guests.

Maison de Famille
depuis 1972